Prime Minister participates in the birth centenary celebrations of 'Jatir Pita' Bangabandhu, Sheikh Mujibur Rahman

March 17, 2020

‘ ஜாதிர் பிதா’ பங்கபந்து , ஷேக் முஜிபுர் ரஹ்மானின் பிறந்த நூற்றாண்டு விழா கொண்டாட்டங்களில் பிரதம மந்திரி கலந்து கொண்டார்.

மார்ச் 17,2020

பிரதம மந்திரி ஸ்ரீ நரேந்திர மோடி ‘ஜாதிர் பிதா’ பங்கபந்து, ஷேக் முஜிபுர் ரஹ்மான் இவர்களின் பிறந்த நூற்றாண்டு விழாவில் இன்று வீடியோ செய்தி வாயிலாக கலந்துகொண்டார்.

ஸ்ரீ மோடி கடந்த நூற்றாண்டின் மிகப் பெரிய தலைவர்களில் ஷேக் முஜிபுர் ரஹ்மானும் ஒருவர் என்று வர்ணித்த அவர், “ அவரது முழு வாழ்க்கையும் நம் அனைவருக்கும் மிகப்பெரிய உத்வேகம்” என்று குறிப்பிட்டார்.

பங்கபந்துவை தைரியம், நம்பிக்கை, அமைதி முனிவர் என்ற வர்ணித்த பிரதமர் ஸ்ரீ மோடி , பங்களாதேஷ்ஷின் ‘ஜாதிர் பிதா’ நாட்டை விடுவிப்பதற்கான சவால்களை எதிர்கொள்ள அந்தக் கால இளைஞர்களுக்கு ஊக்கமளித்தார் என்ற கூறினார்.

ஒரு அடக்குமுறை மற்றும் கொடூரமான ஆட்சி, அனைத்து ஜனநாயக விழுமியங்களையும் புறக்கணித்து, ‘பங்களா பூமி’ மீது அநீதியின் ஆட்சியைக் கட்டவிழ்த்து விட்டு அதன் மக்களை பேரழிவிற்கு உட்படுத்தியதுடன் , பங்களாதேஷை பேரழிவின் கட்டத்திலிருந்து வெளியே கொண்டு வருவதற்கும் ‘பங்களா’ தனது வாழ்க்கையின் ஒவ்வொரு தருணத்தையும் எவ்வாறு அர்பணித்தார் என்பதை நினைவு கூர்ந்தார். இனைப் படுகொலை மற்றும் முற்போக்கான சமூகமாக மாற்றுவது.

பிரதமர், “ வெறுப்பு மற்றும் எதிர்மறை ஒருபோதும் எந்த நாட்டின் வளர்ச்சிக்கும் அடித்தளமாக இருக்கமுடியாது என்பதில் ‘பங்கபந்து’ முற்றிலும் தெளிவாக இருந்தார். ஆனால் பங்கபந்துவின் கருத்துக்களும் முயற்சிகளும் அவரை நம்மிடமிருந்து பறித்த சிலருக்கு பிடிக்கவில்லை” என்று கூறினார்.

ஸ்ரீ நரேந்திர மோடி கூறுகையில்,” அரசியல் மற்றும் இராஜதந்திரத்தின் பயங்கரவாத மற்றும் வன்முறை ஆயுதங்களை உருவாக்குவது ஒரு சமூகத்தையும் ஒரு தேசத்தையும் எவ்வாறு அழிக்கிறது என்பதற்கு நாம் அனைவரும் சாட்சியாக இருக்கிறோம். பயங்கரவாதம் மற்றும் வன்முறைக்கு ஆதரவாளர்கள் எங்கு வைக்கப்பட்டுள்ளனர் என்பதையும் அவர்கள் எந்த நிலையில் இருக்கிறார்கள் என்பதையும் உலகம் கவனித்து வருகிறது, பங்களாதேஷ் புதிய உயரங்களை அளவிடுகிறது”.

ஷேக் முஜிபுர் ரஹ்மான் கனவு கண்டது போல பங்களாதேஷ் மக்கள் தங்கள் சொந்த தேசமான 'ஷோனார் பங்களா'வை உருவாக்குவதற்கு இரவும் பகலும் தங்களை அர்ப்பணிப்பதைக் கண்டு பிரதமர் மகிழ்ச்சித் தெரிவித்தார்.

எச்.இ. தலைமையில் பங்கபந்துவால் ஈர்க்கப்பட்ட பங்களாதேஷின் முன்னேற்றத்தை பிரதமர் பாராட்டினார். உள்ளடக்கிய மற்றும் மேம்பாட்டு சார்ந்த கொள்கைகளுடன்உள்ள ஷேக் ஹசினா.பொருளாதாரம், பிற சமூகக் குறியீடுகள் அல்லது விளையாட்டுகளுக்கு பங்களாதேஷ் புதிய வரையறைகளை அமைத்து வருகிறது என்று அவர் கூறினார். திறன்கள், கல்வி, சுகாதாரம்,பெண்கள் அதிகாரம் மற்றும் நுண்நிதி போன்ற பல துறைகளில் பங்களாதேஷின் முன்னோடியில்லாத முன்னேற்றத்தை பிரதமர் பாராட்டினார்.

"கடந்த சில ஆண்டுகளில் இந்தியாவும்,பங்களாதேஷும் இரு தரப்பு உறவுகளில் ஒரு பொன்னான அத்தியாயத்தை எழுதி , எங்கள் கூட்டாண்மைக்கு ஒரு புதிய பரிமாணத்தையும் வழி நடத்துதலையும் அளித்துள்ளன" என்று பிரதமர் கூறினார். ஏனெனில் சிக்கலான எல்லைப் பிரச்சனைகளுக்கு இரு நாடுகளுக்கும் இடையிலான நம்பிக்கை நட்பு வழியில் அதிகரித்து வருவதால்.
தெற்காசியாவில் இந்தியாவின் மிகப்பெரிய வர்த்தகப் பங்காளி மட்டுமல்ல,வளர்ச்சி பங்காளியும் பங்களாதேஷ் தான் என்று அவர் கூறினார். இரு நாடுகளுக்கும் இடையிலான ஒத்துழைப்பை மின்சார விநியோகம்,நட்பு குழாய்,சாலை, ரயில், இணையம், வான்வழி மற்றும் நீர்வழிகள் போன்ற பல நாடுகளில் உள்ள ஒத்துழைப்பை அவர் பட்டியலிட்டார்.

இரு நாடுகளின் பாரம்பரியம் தாகூர்,காசி நஸ்ருல் இஸ்லாம்,உஸ்தாத் அலாவுதீன் கான்,லாலோன் ஷா,ஜிபானந்த தாஸ் மற்றும் ஈஸ்வர் சந்திர வித்யாசாகர் போன்ற அறிவுஜீவிகளிடம் இருந்து வருகிறது என்று பிரதமர் குறிப்பிட்டார்.

பங்கபந்துவின் மரபு மற்றும் உத்வேகம் இரு நாடுகளின் பாரம்பரியத்தையும் இன்னும் விரிவான, ஆழமாக வேரூன்றியதாகவும், பங்கபந்து காட்டிய பாதை கடந்த தசாப்தத்தில் இரு நாடுகளின் கூட்டாண்மை, முன்னேற்றம் மற்றும் செழிப்புக்கு வலுவான அடித்தளமாக அமைந்துள்ளது என்றும் அவர் கூறினார்.

இரு நாடுகளின் வரவிருக்கும் மைல்கற்கள், அடுத்த ஆண்டு பங்களாதேஷ் விடுதலையின் 50 வது ஆண்டு நினைவு மற்றும் 2022 ஆம் ஆண்டில் இந்தியச் சுதந்திரத்தின் 75 வது ஆண்டுவிழா ஆகியவற்றைக் குறிப்பிட்டும் இந்த இரண்டு மைல்கற்களும் இந்தியா மற்றும் பங்களாதேஷின் வளர்ச்சியை புதிய உயரத்திற்கு கொண்டு வருவது மட்டுமல்ல என்று பிரதமர் நம்பிக்கை தெரிவித்தார். ஆனால் இரு நாடுகளுக்கும் இடையிலான நட்பின் பிணைப்பைப் பலப்படுத்தும்.

நியூ டெல்லி
மார்ச் 17, 2020

DISCLAIMER : This is an approximate translation. The original is available in English on MEA's website and may be referred to as the official press release.